

هند دفاع جانانه در شترنچ



یاکوف دامسکی

لو پولوگایفسکی

ترجمه: احسان محمد اسماعیل

بِنَامِ خَدَاؤْنَدِ جَانِ وَخُرُودِ
كَرْزَىْنِ بَرَرَ اَمْدَىْشَه بَرَكَنْدَرَو

هنر دفاع جانانه در شطرنج

فَرَشَّـگـاه تـخـمـنـه شـطـرـنـج ACHMAZ
مولـف : لـوـپـولـوـگـاـيـفسـكـىـ - يـاـكـوـفـ دـاـمـسـكـىـ

مترجم : احسان محمد اسماعيل

WWW.ACHMAZSTORE.IR

انتشارات فرزین

سرشناسه : پولوگایفسکی، لو ۱۹۲۴-۱۹۹۵م.

Polugaevskii, Lev

عنوان و نام پدیدآور : هنر دفاع جانانه در شطرنج / مولف لو پولوگایفسکی، یاکوف دامسکی؛ ترجمه احسان محمد اسماعیل.

مشخصات نشر : تهران: فرزین، ۱۳۹۰.

مشخصات ظاهری : ۴۲۴ ص.؛ مصور.

شابک : ۹۷۸-۶۰۰-۵۰۱۷-۲۳-۶

یادداشت : کتاب حاضر از متن انگلیسی با عنوان The art of defence in chess به فارسی برگردانده شده است.

موضوع : شطرنج

موضوع : شطرنج- دفاع

شناسه افزوده : دامسکی، یاکوف ولادیمیریویچ

(Damskii, IA. V. (Iakov Vladimirovich :

شناسه افزوده : محمد اسماعیل، احسان، مترجم

رده بندی کنگره : GV1449.5/۲۵۹۱۳۹۰

رده بندی دیوبی : ۷۹۴/۱۲۲

شماره کتابشناسی ملی : ۲۲۶۴۲۲۰

کد پیگیری : ۲۴۶۴۰۶۶



هنر دفاع جانانه در شطرنج

تألیف : لو پولوگایفسکی- یاکوف دامسکی

ترجمه : احسان محمد اسماعیل

چاپ و صحافی: طیف‌نگار

شمارگان: ۱۵۰۰ جلد

نوبت چاپ: اول - مهر ۱۳۹۰

بها: ۷۹۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۵۰۱۷-۲۳-۶

ISBN: 978-600-5017-23-6

انتشارات فرزین: خیابان انقلاب، ابتدای خیابان دانشگاه، شماره ۱۷۴

تلفن فروشگاه: ۰۶۴۶۴۶۲۴۱۸۰ - فاکس:

www.farzinpub.com

ترجمه این کتاب را به یاد پدر عزیزم مرتضی محمد اسماعیل آغاز کردم،
و به روان پاک او که آموزگاری بسیار نازنین بود تقدیم می کنم.

احسان محمد اسماعیل

ACHMAZ

فروشگاه تخصصی شترنج

WWW.ACHMAZSTORE.IR



ACHMAZ
فروشگاه تخصصی شطرنج

WWW.ACHMAZSTORE.IR

"پیشگفتار مترجم"

ندیدم به ز خاموشی خصالی
ولیکن هر مقامی را مقالی
که باشد نفس انسان را کمالی
که خاطر را بود دفع ملالی
نگردد هرگز از حالی به حالی

نظر کردم به چشم رای و تدبیر
نگویم لب بیند و دیده بر دوز
زمانی درس علم و بحث تنزیل
زمانی شعر و شطرنج و حکایت
خدایست آنکه ذات بی مثالش

سعده

انگیزه مترجم در ترجمه کتاب حاضر از دو نکته ناشی می شد، اول اینکه سالها پیش مصاحبه ای از پولو گایفسکی را خواندم که در آن گفته بود می توان صفحه اول ۹۰٪ کتابهای شطرنج را باز کرد و بست و سپس برای همیشه آن کتاب را کنار گذاشت. این گفته برایم همواره جذابیت داشت و می خواستم بینم که صاحب این کلام خود در زمینه کتابهای شطرنجی چه تحفه ای به جهان شطرنج هدیه کرده است! دوم اینکه در بررسی بازیهای شطرنج بازان مملکت در رقبتها بین المللی و المپیادها می دیدم که گاه وضعیتها بی را از دست می دهند که راه رسیدن به تساوی در آنها خیلی دشوار نیست و افسوس می خوردم که ایکاش قهرمانان ما در زمینه دفاع نیز همچون حمله تبحر بالای داشتند، تا اینکه کتاب حاضر به دستم رسید و متوجه شدم که الحق والانصاف همانطور که پولو گایفسکی گفته بود کتابی است اصیل و خواندنی و علاوه بر آن نیاز قهرمانان و شطرنج بازان کشورمان را نیز پوشش می دهد. بنابراین تأخیر را جایز ندانستم و امیدوارم تا خوانندگان هم در لذتی که من از ترجمه کتاب حاضر برم با من شریک باشند و مترجم توانسته باشد حق کتاب را آنچنانکه شایسته امانت داری است، ادا کرده باشد.

عنوان اصلی کتاب در ترجمه انگلیسی هنر دفاع در شطرنج بود که مترجم در ترجمه فارسی عنوان دفاع جانانه در شطرنج را به جایش گذاشت و مگر نه اینکه هنر با اعماق روح و جان آدمی سر و

کار دارد. پس مترجم احساس کرد که با عنوان جدید بهتر می تواند اهمیت مقوله دفاع را نشان دهد و از عبارتهای کلیشه‌ای دوری کند. در هر فصل کتاب با آوردن وضعیتهاي نمونه وار فراوان در تفهیم مطلب مرتبط، تلاش زیادی شده است تا خواننده دانشی را کسب کند که یاور او در گرفتن تصمیمهای خطیر پشت میز مسابقه باشد و در انتهای هر فصل تمریناتی با عنوان "شما بودید چه می کردید" آورده شده است که بررسی و جستجوی راه حل هر یک از آنها کمک شایانی به پیشرفت مهارت دفاعی بازیکنان عزیز کشورمان خواهد کرد.

بد نیست که معرفی کوتاهی هم از نویسنده کتاب داشته باشیم. لو پولو گایفسکی یکی از استادان بزرگ بر جسته جهان با سابقه ۲ بار قهرمانی شوروی سابق، حضور در دو نبرد سمبیلیک شوروی در برابر باقی جهان در مسابقه قرن ۱۹۷۰ بلگراد و مسابقه لندن ۱۹۸۴ و دو بار رسیدن به مرحله نیمه نهایی قهرمانی جهان در سالهای ۱۹۷۷ و ۱۹۸۰، نامی شناخته شده در دنیای شطرنج است. او در سالهای ۱۹۶۵ الی ۱۹۸۵ در میان ۱۰ استاد بزرگ بر جسته جهان بود. وی کتابهای تدارک استاد بزرگ، نمایش استاد بزرگ، کامیابی استاد بزرگ، هزار توهای سیسیلی، گامبی وزیر دفاع ارتودکس و کتاب حاضر را به رشته تحریر در آورده است. وی در سال ۱۹۹۵ بر اثر تومور بدخیم مغزی در گذشت.

یاکوف دامسکی از آموزگاران شطرنج شوروی و مفسر برنامه های شطرنجی رادیو تلویزیون است. از جمله کتابهای وی می توان از عنایین: سوارهای سنگین در عمل، همراه با تال در حمله و کرامنیک: زندگی و بازیهای من نام برد.

در پایان لازم می دانم تا تشکر ویژه ای داشته باشم از تمام کسانی که به نوعی در شکل گیری این کتاب یاری رساندند. از همه شما خوانندگان عزیزی که اوقات گرانبهای خود را در راه کسب دانش بیشتر صرف می کنید، سپاسگزارم.

احسان محمد اسماعیل

فهرست

۹	مقدمه نویسنده‌گان
۲۷	فصل یک پیشگیری بهتر از درمان است
۴۳	فصل دوم خلع سلاح- راهی به سوی آرامش
۶۳	فصل سوم در پناه سنگر
۷۵	فصل چهارم چرخش اوضاع
۱۲۱	فصل پنجم بلوکه کردن
۱۳۵	فصل ششم شاه همه فن حریف
۱۵۵	فصل هفتم مین گذاری در مسیر
۱۷۵	فصل هشتم فرار از حبس
۱۸۷	فصل نهم بازگشت به قرون وسطی
۲۰۳	فصل دهم ارزش دام گستری
۲۲۳	فصل یازدهم در جستجوی پات
۲۳۷	فصل دوازدهم برای تسليم شدن عجله نکن
۲۴۹	فصل سیزدهم حمله متقابل
۲۵۵	فصل چهاردهم ضربت متقابل در مرکز
۲۷۳	فصل پانزدهم آدم بخشندۀ تر، هدفمند تر است
۲۸۱	فصل شانزدهم جان بر کفان! به پیش روید
۳۱۹	فصل هفدهم وقتی شکارچی، شکار می شود
۳۳۳	فصل هجدهم چرخش ۱۸۰ درجه
۳۵۵	فصل نوزدهم حمله، بهترین دفاع است
۳۶۵	پیوست پاسخ تمرینات
۴۱۱	نمایه بازیکنان

مقدمه نویسنده

اجرای به ترتیب یک رشته حرکات، یا حدس لزدن به لگام نقشه حریف، یا ساده تر بگوایم بی دلیل، به وضعیت پرسید که تحلیل گران موده‌انه می‌گویند و ضعیت بحرانی است و لشانگان اختصار نمایان، در یک کلام و در قیاس با فیلمها تصور کنید که به پشت روی زمین افتاده اید و لبه تیز تیغه فولادی را روی بدنتان حس می‌کنید...

نا امید نشوید، هنوز آخرین شالستان را دارید و نه آنچنان بی مقدار که بعضی‌ها ممکن است تصور کنند، نام این شانس دفاع است، غیر فعال، فعال، ترکیبی...

دفاع بخش بسیار مهم و اساسی است که بایستی در بازی هر بازیگن جای خودش را داشته باشد، و تصادفی نیست که برخی از با استعداد ترین بازیگرانی که مهارت‌های حمله‌ای را می‌پرستند و از مهارت‌های دفاعی غفلت می‌کنند از

یادتان هست که چنگ شمشیر زبان فیلمها چطیر بود، درست در وسط کارزار فهرمان اصیل زاده داستان، مثل دار تایان یا سیرانو و بزرگ یا کسان دیگری چون آنها دچار لفسش چاره ناپذیری می‌شوند و سقوط می‌کنند و.... پس از جانحالی دادن یک ضربت مهلك به تندی برخاسته، مهارت خود را با چکاچک شمشیرزنی به رخ شطرنج می‌کشند.

در شطرنج نیز دقیقاً همین داستان می‌تواند اتفاق افتد، می‌شود که؛ در رویارویی با شاخه‌ای (واریاسیونی) تدارک دیده شده در مرحله شروع بازی سرافراز بیرون نیاید یا حتی ساده تر توان کسب تعادل را با مهره سیاه نداشته باشد، می‌شود که؛ در برابر بازی بهتر حریف با تجربه اتان در مانورهای پوزیسیونی، یا جابجایی آزارنده در

موفقیت در خور استعداد و عشق راستین به خاطر اثبات کامیابی و صحبت نظریه بازی پوزیسیونی اش عمداً از حرکات خویش به شطرنج باز می‌ماند. از این روست که می‌بینیم استادان و استاد بزرگانی که در ایام جوانی در اجرای حملات تندوتیز و بی‌مهابا بسیار چیره دست بودند - نکته ای که با توینیک خاطر نشان کرد - با گذشت زمان و با کفایتی که در برنامه ریزی شمار می‌رود.

اما کوشیدن در این راه برخلاف مجدد شخصی خودشان نشان دادند، نمونه‌هایی از دفاع سر سختانه و محکم را به نمایش گذاشتند هنگامی که گزینه خاطر انجام تحرکات فریبند، مجازاتی را چون ارتکاب دیگر اشتباهات به دنبال دارد؛ حتی می‌توانیم بگوئیم سنگین ترین مجازاتها را. مثالی را از یازدهمین بازی رویارویی کارپف - اسپاسکی نیمه نهایی نامزد های قهرمانی جهان، لیننگراد، ۱۹۷۴، بینیم.

وضعیت سفید کمی بهتر است. فضای بیشتری را کنترل می‌کند و بعد از a4-a5 و تاخت و تاز اسب به ۰۵، ضعف پیاده a6 می‌تواند باعث زحماتی این مطلب کاملاً بدیهی است که در عرصه شطرنج امروز تنها با دفاع مطلق نمی‌توان شاهد موفقیت را در آغوش گرفت. زمان زیادی است که از دوره اشتاینیتز عبور کرده ایم، قهرمانی که برای سیاه گردد.

اصلی ترین مسئله سیاه جلوگیری کردن از e3-e4 است. و بنابراین تا وقتی که فیل سیاه پیاده d4 را زیر ضرب دارد امنیت وجود دارد. حالا کارپف با پیشروی در مرکز، حمله سرنوشت ساز را آغاز می کند.

18 ♕c5 ♔c8 19 a5 ♔c7
20 g3 ♕c4 21 e4 ♔h3
22 ♕el

و ابتکار عمل سفید به خصوص بعد از

بی احتیاطی

22...dxe4

نتیجه قطعی را به ارمغان می آورد.

بنابراین غفلت از دفاع و رفتن به دنبال خواسته ای بی اساس - فعال کردن فیل غیر فعال - موجب شکست یکی از با تجربه ترین استادان فن شد.

چنین مثالهایی بی شمارند. از سوی دیگر هم وضعیتهای زیادی داریم که با دفاع درست و به موقع، برتری گرفته شده توسط حریف خشی شده است. بی جهت نبود که یکبار آخین گفت که برای غلبه بر وی هر کس ناچار است تا



به هر حال طبق نظر باتوینیک:

"بعد از:

17... ♕c4! 18 ♕c5 ♕ab8

سیاه می توانست یک دفاع موفق را سازمان دهد."

اما قهرمان اسبق جهان تصمیم می گیرد تا با انتقال فیل به c7 بازی متقابلی را علیه شاه سفید اجرا کند و چنین کرد

17... ♕d8? 17... دوباره به نظر صائب

باتوینیک که این بازی را تفسیر کرده است بر می گردیم:

"علت اصلی شکست سیاه. معلوم می شود که اسپاسکی به ریزه کاریهای چنین وضعیتهایی خیلی وارد نیست.

این وضعیت در بازی مشهور برونوشتاین - کرس پیش آمد که جایزه اول درخشندگی را در مسابقات بین قاره ای گوتبورگ، ۱۹۵۵، کسب کرد.

سفید جسورانه دو پیاده و سپس فیلی را در h6 قربانی کرد و پس از:

**15... ♕h7? 16 ♜xh6 f5
17 ♕xf5 ♜xf5 18 ♜xf5**

عملاً تعادل کمیت را برقرار ساخت در حالی که حمله ای بسیار قوی را نیز در چنگ خویش داشت. و در ادامه پس از گرفتن ۲ پیاده دیگر، بازی را نیز در حرکت ۳۹ به سود خویش پایان داد.

البته سیاه می توانست دفاع موفقی را سازمان دهد. برای چنین کاری وی می باشد سوارهای جناح وزیر را به اصلی ترین بخش میدان نبرد یعنی مرکز می آورد. پس از

15 ... ♜c5! 16 ♜ael
در صورت
(16 ♜xh6 ♜e4 17 ♜f5
♕e8)

یک بازی را سه بار از وی برد: ابتدا در شروع بازی، پس از آن در وسط بازی و نهایتاً در آخر بازی. بدون توجه به طبیعت بحث برانگیز چنین اظهاراتی و با وجود این مطلب ما باقیستی موافقت خویش را با عقیده این نابغه ترکیب اعلام کنیم که: در بسیاری از وضعیتها بی که نومید کننده به نظر می رساند دفاعی یافت می شود.

در مواردی فراوان حتی آنجایی که بازیها با برتری خرد کننده یک طرف به نتیجه رسیده است تحلیل گران بعدی امکانات دفاعی رضایت بخشی را پیدا می کنند.



با بختهای بهتر برای سیاه.
حمله را می‌توان دفع شده فرض کرد.

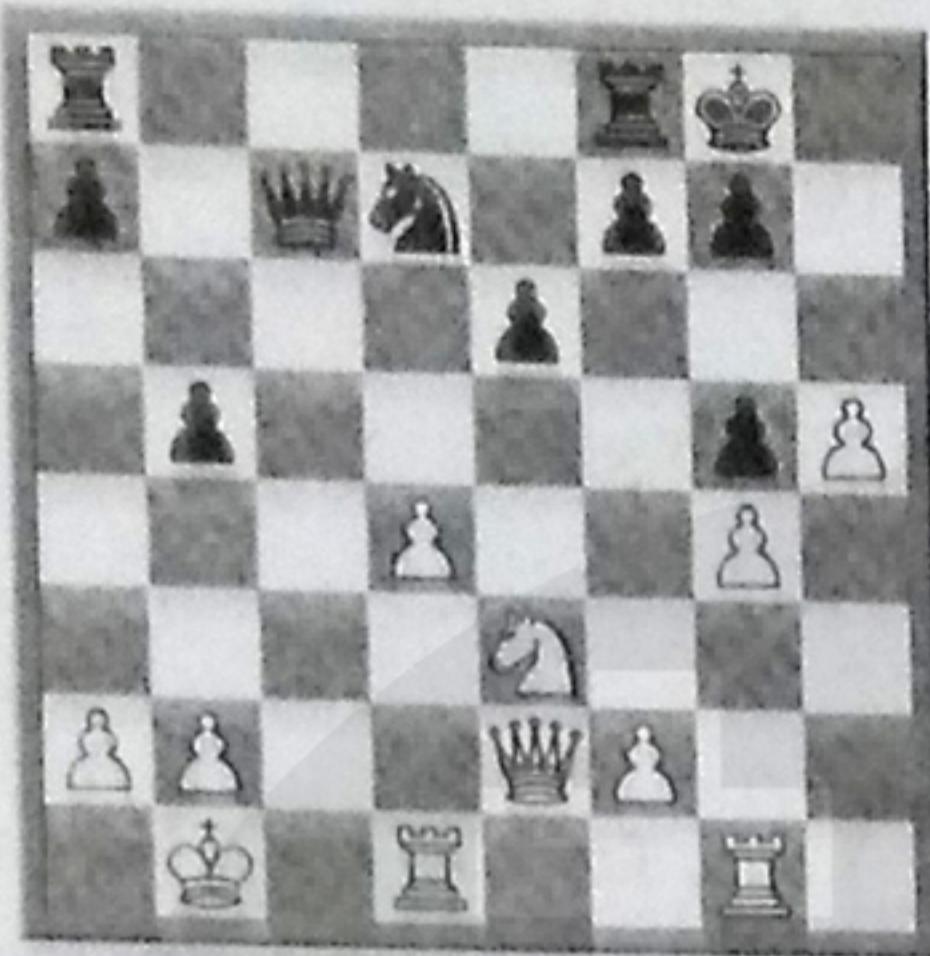
با کاوش در برابر برخی از ترکیهای
درخشان آلخین و یا قربانیهای شمشی تال
و بازیهای مشهور ((فنا ناپذیر)) و
((همیشه بهار)) آندرسن، دفاعهایی
محکم یافت شده است. و البته این امر به
هیچ رو از زیبایی بی مانند و اصیل این
شاهکارهای هنر شطرنج نمی‌کاهد،
بلکه انگیزه‌های الهام بخشی به
دوستداران دفاع می‌دهد تا بر مبنای آن
الهامات، مانور یا حرکت یا طرح نجات
بخشی را پشت میز مسابقه و در جریان
بازی بیابند نه روز و هفته و سالی بعد.
پس از:

این کار بدون شک کار ساده‌ای نیست
و تازه چنانچه اشتباهی از طرف مهاجم
سر بزند لزوماً به شکست متهمی نمی
شود شاید ضرباً هنگ حمله اش کند
شود یا ابتکار عملش از میان برود.
بد است به دلیل:

در حالی که یک اشتباه در دفاع معمولاً
مصبیت بار است. "تجربه نشان داده
است که اشتباهات در جریان دفاع بیش
از حمله روی می‌دهند به ویژه در جایی
اجباری، زیرا
بدتر است.

16 ... ♕d3 17 ♜xd3
(17 ♜xh6 ♔e8 18 ♜e5
f5)
17... cxd3 18 ♜f5 ♜e4
19 ♜bd4 ♜e8 20 ♜xh6+
(20 ♜xh6 ♜f8 21 ♜g5+
♔h8 22 ♜e3 ♜h7)
20... ♔f8 21 ♜g5 ♜g6!
حرکت به ظاهر طبیعی? 21...d5?
بازنده است.

22 ♜xe7! ♜xe7
(22... ♔xe7
23 ♜hf5)
23 ♜xf6 ♜e4 24 ♜h8+
♔e7 25 ♜hf5+ ♜xf5
26 ♜xf5+ ♔e6 27 ♜h3
爵h8! 28 ♜xd3 ♜e5



این وضعیت بر گرفته از بازی هشتم همان رویارویی اسپاسکی - کارپف است که قبلًا اشاره کرده ایم. در حالیکه نتیجه تا اینجا ۲-۱ به نفع مدعی جوان (کارپف) رقم خورده بود. (کسی که زودتر ۴ برد می آورد، پیروز نبرد بود) اما در اینجا سیاه در وضع بدی بود تا جایی که در اتاق مرکز رسانه ای دو قهرمان سابق جهان ایوه و تال با مشاوره یکدیگر یک ((پایان زودرس)) را برای سیاه پیش بینی کردند. این نظر قویاً توسط استادان بزرگی چون بوندارفسکی- تایمانوف- تیمان و کوتوف هم تأیید گردید.

که دفاع دقت بالایی را می طلبد" این بیانی است که رودلف اشپیلمان به درستی و بیش از نیم قرن پیش در کتاب کلاسیکش هنر قربانی در شطرنج آورده است. اما همین معنا اولاً احساس رضایت بیشتری را به اجرای دفاع دقیق و خوب سازمان دهی شده می دهد و ثانیاً شطرنج برای چه کسی بازی آسانی است؟!...

در همین بازی برونشتاین - کرس دیدیم که سفید در چندین و چند مورد امکان گرفتن پیاده h6 را داشت که اکثر آنها بهنگام بودند و تا چه اندازه استادی و خلاقیت لازم بود تا بتواند حمله خویش را در برابر دفاع صحیح حریف ادامه دهد...

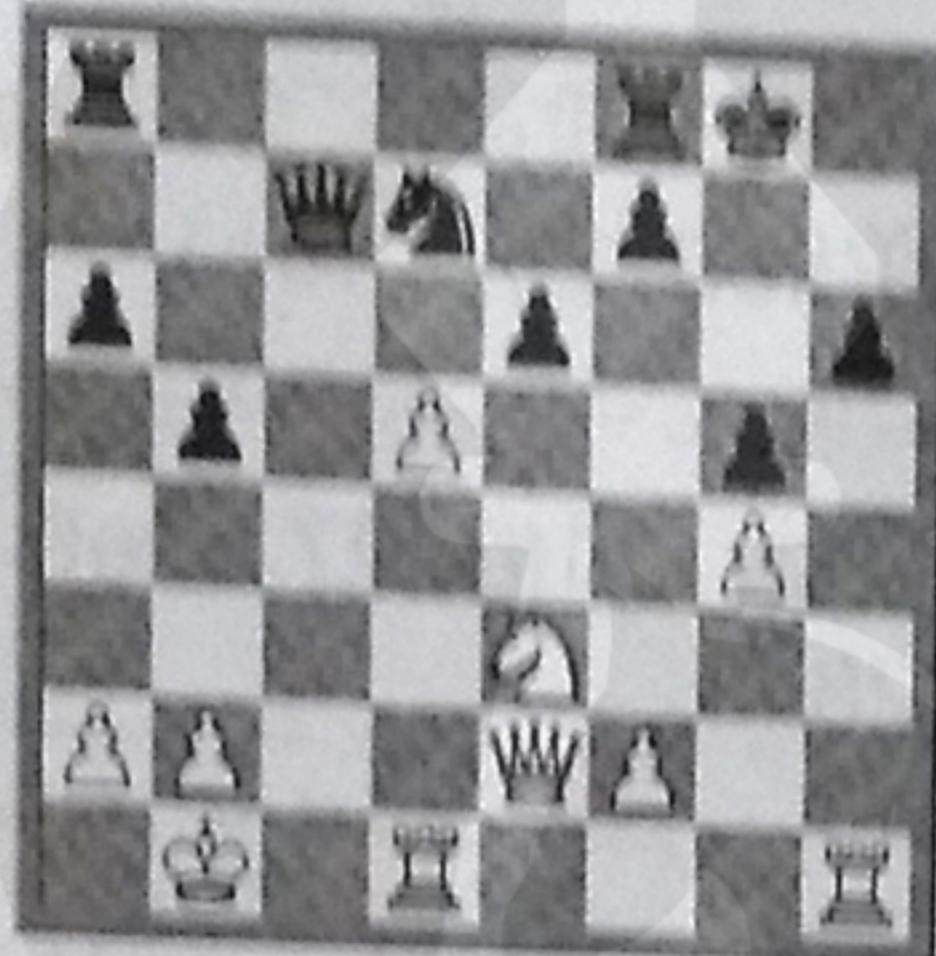
مثال دیگری را از اینکه منابع دفاعی چگونه یک بازی رانجات می دهند و به باور ما موجب پیروزی یک رویارویی شدند ارائه می کنیم. شاید که مقدمه کتاب کمی طولانی شده باشد اما مطلقاً ضروری است...

26 ... $\text{exf}5$ 27 $\text{W}e6+$ $\text{Q}f7$
28 $\text{W}xg6+$ $\text{Q}f8$ 29 $h7$

و پس از:

26... $\text{Q}ae8$ 27 $h7+!$
 $\text{Q}xh7$ 28 $\text{Q}xd7+$ $\text{W}xd7$
29 $\text{Q}h1+$ $\text{Q}g8$ 30 $\text{W}e5$

25 $\text{Q}h1$



سیاه چه باید بکند؟ به نظر می‌رسد که او قاطعانه باید از پیاده $h6$ دفاع کند. اما پس از 25... $\text{Q}g7$ سفید آماده فرود آوردن ضربه سهمگین 26 $f4!!$ موثری در برابر آن دیده نمی‌شود.

پس از:

در حمله، اگر سفید تحریک ماده پیاده را می‌گرفت

23 $\text{W}xb5$ $\text{R}ab8$ 24 $\text{W}e2$
 $\text{R}b4$ 25 $\text{R}d2$ $\text{R}fb8$ 26
 $\text{R}c1$ $\text{W}f4$ 27 $d5!$ $\text{Q}b6$ 28
 $d6$

تمام شاهسواری‌های برد در اختبارش بود، اما پرداختن به حمله همینه و سوسنہ انگیزتر است و بازی چنین ادامه یافت:

23 d5! a6!

خونسردی فوق العاده، پیاده دفاع شد و تنها چیزی که برای سفید مالک اجرای حمله اش بود،

24 h6

و بر اساس این حرکت بود که تشخیص پیش گفته در مرکز رسانه‌ای شکل گرفته بود.

24 ... gxh6

عملأً اجباری بود زیرا شاه سیاه نمی‌توانست تا پایان کار زیر نظر پیاده سفید بر جای خود بنشیند:

24 ... $g6$ 25 $dxe6$ $fxe6$
26 $\text{Q}f5!$

باعث باخت می‌شد چه پس از:

سیاه محاسبه کرده است تا در ازای از دست رفتن آن، یک تمپ بسیار حیاتی در نبرد بر سر ستون h که همان ستون حمله است بدست می آورد.

26 ♜xh6

سفید با انتخاب زیر هم به چیزی دست نمی یافت.

26 d6 ♕c6!

(f3) (جلوگیری از رفتن وزیر سفید به f3)

27 f3 ♔g7 28 ♜h2 ♜h8

29 ♕e5 ♜xf3!

30 ... ♕e4+ با تهدید

26 ... ♔g7

این تمپ به سیاه اجازه می دهد تا در برابر 27 ♜dh1 به وسیله حرکت 27 ... ♜h8 و تعویضهای رهایی بخش مقابله کند.

27 ♜hh1 ♜ad8 28

dxe6 fxe6 29 ♜c2

با دو تهدید گرفتن e6 و پرش خطرناک 30. ♜d4 وضع سیاه

همچنان بد به نظر می آید اما...

26... gxf4 27 ♜h2 ♜h8

28 ♜g2 e5 29 ♜h4

پیوستن اسب به حمله تعیین کننده خواهد بود و در صورت ادامه

26 ... ♜xf4 27 dxe6

موقعیت بی دفاع اسب سیاه به سفید اجازه نفوذ از f5 را می دهد.

(27 ... ♕e4+ 28 ♔a1

爵xe6 29 ♜f5+)

و سرانجام اینکه

26 ... ♜f6 27 dxe6 fxe6
28 f5

و سفید موفق به تصرف مهمترین خانه های اطراف شاه سیاه به ویژه f5 می شود...

25 ... ♜f6!!

چنان اثر گذار بود که انگار بمبی منفجر کرده باشد سیاه با حرکتی پیشگیرانه اسپیش را از مهلكه یک حمله احتمالی می رهاند و همزمان آنرا به خط مقدم دفاع می آورد.

راستی پیاده h6 چه می شود؟ ...

38 a4 b3 39 a5 $\blacksquare xg4$ 40
a6 $\blacksquare a4$ 41 $\blacksquare d3$ $\blacksquare e4!$

38 ... $\blacksquare xb4$ 39 $\blacksquare f1$ $\blacksquare f4$
و با مساوی توافق شد.

دفاع سیاه چنان اثر خردکننده روحی روانی بر حریفش به جا گذاشت که رویارویی فقط ۳ بازی دیگر طول کشید...

نمونه های قانع کننده دیگری هم هست از اینکه حتی در رقابت میان ۲ حریف هم پایه بازیکن برنده کسی بوده که با دفاعی متین و استوار شاهد موفقیت را به آغوش کشیده است. این مثالها را در جای خاص و مرتبط با شیوه های دفاعی ویژه ذکر شده در فصلهای جداگانه کتاب آورده ایم.

اینک علاوه‌نماییم تا مثال عملی دیگری را بیاوریم که در آن طرف ضعیف تر با استفاده از تمام قوانین زرادخانه شترنج این حقیقت را به خوبی نشان داد. در یک وضعیت دفاعی او

یا

29 ... $\blacksquare f4!$

و بار دیگر یک پاسخ دفاعی عالی. هم مانع از پیشروی اسب سفید شد و هم از دست دادن پیاده در این زمان دیگر اهمیت چندانی ندارد:

30 $\blacksquare xd8$ $\blacksquare xd8$ 31 $\blacksquare xe6$
 $\blacksquare e4!$

که منجر به بازگشت سریع تعادل خواهد شد. به اعتقاد باتوینیک: "اکنون دیگر جای نگرانی برای سیاه نیست"

30 f3 $\blacksquare f7$ 31 a3 e5!

آغاز بر طرف کردن ضعفهای پیاده ای. 32 $\blacksquare b4$ e4 33 fxe4
 $\blacksquare xd1+$ 34 $\blacksquare xd1$ $\blacksquare e8!$ سر انجام بله دفاع با موفقیت کامل انجام شد. حرکت شتابزده

34 ... $\blacksquare xg4?$! 35 $\blacksquare xg4$
 $\blacksquare xg4$ 36 $\blacksquare f1+$ $\blacksquare g7$ 37
 $\blacksquare g1$

می توانست لحظات ناخوشایندی را برای سیاه در آخر بازی به دنبال بیاورد.

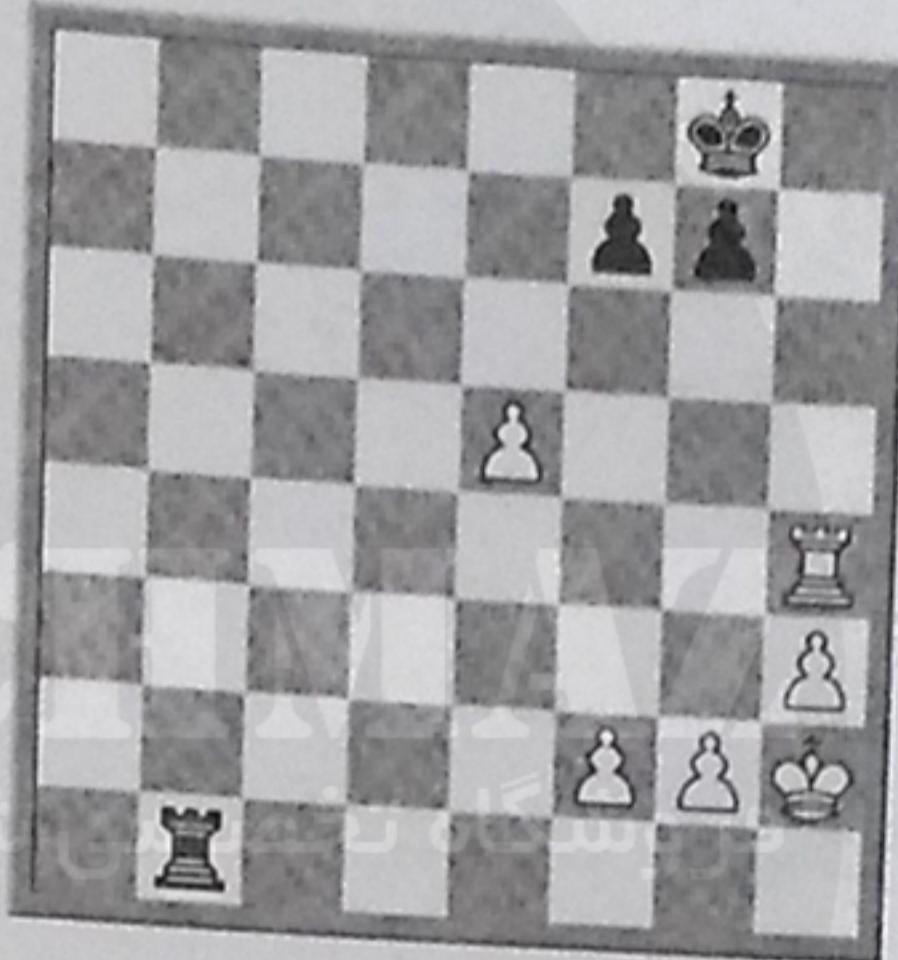
سرانجام بازی چنین بود:

35 $\blacksquare xa6$ $\blacksquare xe4+$ 36
 $\blacksquare xe4$ $\blacksquare xe4$ 37 $\blacksquare c7$ b4
38 axb4

را به داور دادیم رشفسکی کاملاً خرسند
به نظر می رسید.
کوتاه زمانی پیش از سرگیری بازی
حتی پرس و جو کرد که بینند آیا من
بدون قصد داشتن به ادامه بازی تسليم
شده ام یا نه و وقتی که به سالن مسابقات
آمد بانمایشی جلوه گرانه قهوه ای
سفارش داد قاشقی خواست و شروع به
هم زدن شکر کرد.

در حالی که در تجزیه تحلیلهای
وضعیت ثبتی یوری آورباخ و من ۳ ایده
را که ممکن بود به سیاه در نجات بازی
کمک کند آزموده بودیم. اولین ایده
این بود که سعی کنیم تا به آخر بازی با
پیاده های f و h برای سفید برسیم. که
در این حالت تساویهای شناخته شده ای
تحت عنوان ((وضعیت مساوی)) وجود
دارد. ایده دوم این بود که به وضعیتی
بررسیم که ۲ پیاده اضافی سفید بلوکه
شوند. و سومین ایده - که خیال انگیز
ترین بود - اینکه برای پات کردن بازی

حساب ویژه ای روی همه تفاوت های
ظریف و ممکن در صحنه نبرد کرد و با
اتکا کامل به تمام سنگربندی های در
دسترسش از خود دفاع نمود.



بله داستان مربوط به بازی ثبت شده
رشفسکی - گلر مسابقه نامزد های
قهرمانی جهان، زوریخ، ۱۹۵۳، است که
بسیار آموزنده است.

اینجا مناسب است تا ملاحظات گلر را
که ایستادگی قرص و محکمی در هر
یک از شاخه های احتمالی داشت
بخوانیم.

"قطعی بودن نتیجه بازی به نظر بدیهی
می آمد. پس از اینکه وضعیت ثبت شده

روی سفید قرار می داد: یا وارد آخر بازی با پیاده های f و h شود و یا اینکه پس از:

49 g5 ♔g6

پیاده های رونده g و h بلوکه شوند و راه برد نیز پیچیده تر و مساله وارتر.

48... ♔g6 49 ♕a3 f5

سیاه به دستاورده بزرگی رسید: سوارهایش فعال و پیاده های سفید بی تحرک گشته اند. حال تنها راه برد برای رشفسکی! 50 ♕a8! بود با هدف آرایش نیرو ها به صورت زیر: رخ سفید به $g5$ برود. سپس پیاده به $h5$ و شاه به $h4$ پیشروی کنند. در جریان این صفحه آرایی سیاه ناچار بایستی شاه خود را در $h6$ و رخ خود را در عرض پنجم نگاه دارد. آنگاه نوبت $4(g3)-g2(g4)$ می رسد و سیاه دیگر نمی تواند کیش نجات بخشی را بدهد تا به آخر بازی با پیاده های h و f وارد شود.

ظاهراً رشفسکی تصمیم گرفت که به همین وضعیت بر سد اما از راهی دیگر و

کنیم. از سرگیری بازی نشان داد که هر چند رشفسکی به گونه ای ۲ امکان اول را به حساب آورده بود اما سومی را اصلاً در نظر نگرفته بود.

41 ... ♕e1 42 f4 ♕e3

43 ♕g4 ♔h7 44 ♕g3

♕e2 45 h4?

یک اشتباه جدی امانتا محسوس. رشفسکی با خرسنده تصور می کرد که برنده است و در خیالش هم نمی گنجید که پس از این بی دقیقی که به ضعف خانه $g4$ انجامید تا چه اندازه کار را برای خودش سخت کرده است. او بایستی با حرکت دادن رخ از $g3$ ، شاه خود را آزاد می کرد.

45 ... ♕e4 46 ♕f3 f6

این تعویض فقط به مدد اشتباه سفید در حرکت قبل ممکن شد. هدف سیاه حفظ کنترل $g4$ و جلوگیری از تشکیل جبهه پیاده ای سفید می باشد.

47 exf6 gxsf6 48 ♔g3

در برابر $48 g4$... $f5$ ۴۸ را تدارک دیده بود. که این گزینه را پیش

کمی انتقام جویی کنم و عکس و تفصیلاتش در روزنامه ها و مجله های آن زمان درج شد. وقتی رشفسکی مبهوت به صفحه خیره شده بود، یک لیوان چای سفارش دادم و سر صبر شروع به به هم زدن شکر کردم همانطور که او قبلاً انجام داده بود...

54 ♔e2 ♕xg3 55 ♜xf5+ ♕xh4

خب دیگر همه چیز روشن شد. هر دو شاه از حمایت پیاده ها محرومند و پیشروی بدون حامی هم منجر به تعادل کامل کمیت خواهد شد."

**56 ♔f2 ♜a3 57 ♜g5
♜b3 58 ♜g1 ♔h5 59
♔e2 ♜a3 60 f5 ♜a5**

با تساوی موافقت شد.

یکی از ویژگیهای هر رقابت اصیلی، نمایش دفاعی مستحکم است و مضامین دفاعی در شطرنج بسیار گوناگون و متنوع می تواند باشد. شیوه های دفاعی با گذشت زمان بهتر شده اند و متناسب با همین زمان بندی در فصلهای کتاب

اجباری تر. غافل از اینکه سورپریزی در انتظارش بود.

50 ♜a6+ ♔h5 51 ♜f6

به نظر می آید سرنوشت سیاه رقم خورده است اما شاهش نیز بیش از اندازه محدود شده است!

51 ... ♜e3+ 52 ♔f2

♜a3 53 g3

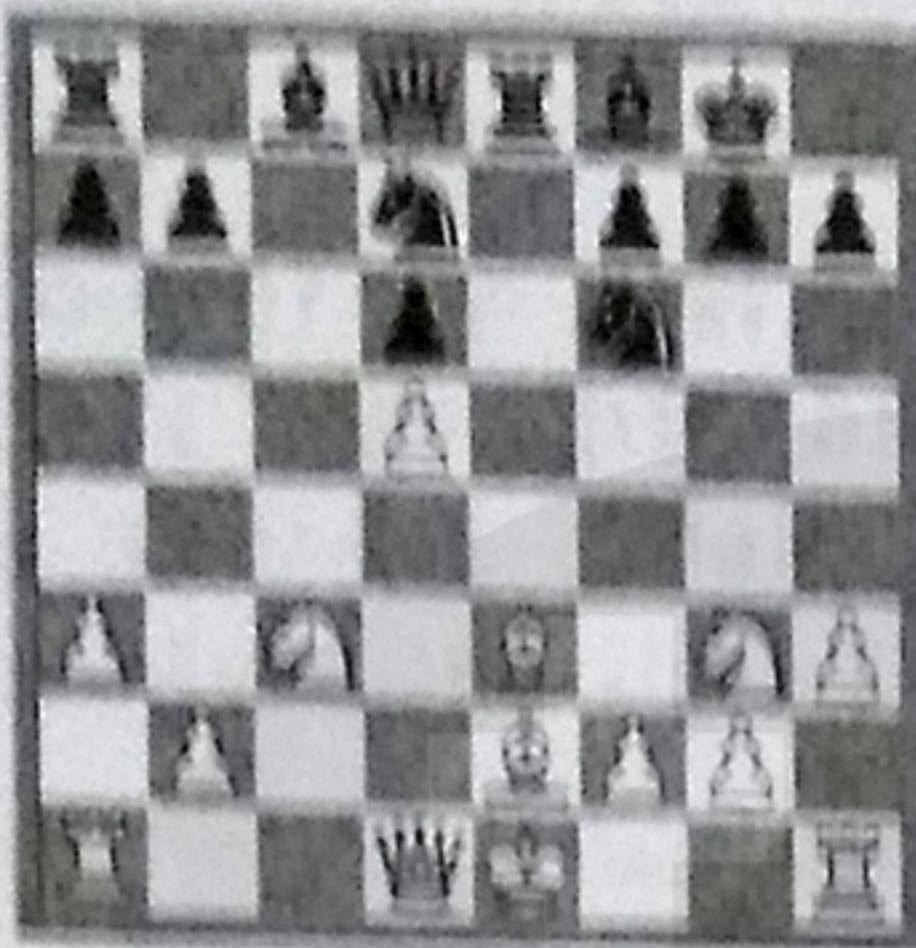
سفید می داند که پس از 53 ♜xf5+ ♕xh4 مساوی با پیاده های بلوکه شده می رسد. اما با نزدیک شدن به چیدمان برنامه ریزی شده اش کاملاً خوشحال است.

پس از:

**53 ... ♜a5 54 ♔g2 ♜b5
55 ♔h3 ♜a5 56 ♜f8
♜b5 57 ♜g8 ♔h6 58
♜g5 ♜a5 59 h5
61 g4 60 ♔h4 و آنگاه**

53 ... ♜f3+!

بمب منفجر شد. اگر او رخ را بگیرد یا پس از 54 ♔g2 ♜xg3+ 55 سیاه اعلام پات خواهد کرد. اینجا باید اعتراف کنم که به خودم اجازه دادم تا



- این وضعیت گه در بازی کاسپاروف - آندروسون مسابقات ستارگان، مسکو، ۱۹۸۱ پیش آمد و نالانی از دفاع نیعلو هنری بود به همین وجہ برای تصوری شطرنج پیچیده تلقی نمی شد. بلکه این طرح غیر معمول سیاه بود گه نظرها را جلب کرد؛ اینکه داوطلبانه سراسر بازی را دفاع کنیم.

13 ... ♜xe3!?

با فربالی گردن تفاوت (اولین راهکار دفاعی) در مقابل سوار آئیه دار تهاجمی و مرگزی سفید، همزمان سیاه سند کنترل خانه ۶۵ را به نام خود می زند، که توان بلوکه گردن (دومین راهکار

آورده شده اند. البته این شیوه ها تقریباً همواره با هم مربوطند: مثلاً دفاع غیرفعال راهکارهایی برای حذف پتانسیل تهاجمی حریف می گشاید با ساده سازی بی وقفه وضعیت می تواند به خلق دژ یا رسیدن به پات منجر شود؛ بنابراین در جریان بازی شناخت موضوع ((تمهای)) دفاعی می تواند به گمگن بازیکنی باید که تشخیص می دهد شرایط مستلزم به کارگیری تاکتیکی ویژه یا شیوه خاصی از دفاع است. واضح است که فقط در یک بازی امکان وقوع و دیدن تمام تمهای دفاعی وجود ندارد. اما با این همه اینکه شاهد بازی خواهیم بود که در آن سیاه شمار فراوانی از ایده های ناب دفاعی را به نمایش می گذارد. در این مرحله ما صرفاً آنها را نشان می دهیم و آزمون ایده ها را با جزئیات بیشتر به بعد واگذار خواهیم کرد.

عملیات بلوکه کردن در خانه های سیاه را تقویت کند.

21 ♕ge2 ♕h7

آماده باش یک دفاع پیشگیرانه دیگر برای ضعف مختصر پیاده g6.

**22 ♕f4 ♕f8 23 ♕b5 a6
24 ♕d4 ♕d7**

با تعویض در d4 سیاه اشتباه بدی خواهد کرد، ایجاد پیاده های دو پشتہ سفید بهای ناچیزی برای برداشتن سوار بلوکه کننده و به تبع آن افزایش تحرکات سوارهای سفید خواهد بود.

25 ♕c2 ♕g7

ادامه سیاه برای حفظ وضع موجود می باشد.

26 ♜g3 ♕b8

با این آینده نگری که دیر یا زود تهاجمی به پیاده b7 صورت می پذیرد، سیاه پیشگیرانه دفاع می کند.

**27 ♕e2 ♕f6 28 ♕f3
♕e8!**

سیاه با حمایت افزون تر از خانه g6 مانع

دفاعی) مرکز و جناح شاه سفید را به وی می دهد.

**14 fxe3 g6 15 o-o ♜e7
16 ♜d4 ♜g7 17 ♜f4
♕e8**

دفاع غیر فعال، این اجازه را به سیاه می دهد تا عملیات بلوکه کردن را به رشته اجرا بگذارد. پس از حرکت به ظاهر فعال 17 ... ♕e5 از پیاده 6d ناکافی است و اسب 6f هم خیلی امنیت ندارد. اما حالا تهاجم احتمالی به خانه c7 نیز به صورت پیشگیرانه دفاع شده است...

**18 ♕ac1 ♜e5 19 ♜f2
♕df6 20 ♜d3 h5**

صد البته که این حرکت تهاجمی نیست بلکه راستش را بخواهید... پیشگیری است. اینک سیاه پیشروی احتمالی پیاده g5 سفید تا g5 به منظور کنترل 6f را در نطفه خفه کرده است و قصد دارد با استفاده از فرصت بدست آمده و قرار دادن پیاده در h4 و کنترل خانه 3g3،

سازی آن به بیشترین تأثیر خود رسیده است هر چند که سفید هم به عرض هفتم رخته می کند.

37 $\mathbb{B}fc1$ $\mathbb{Q}g7$ 38 $\mathbb{B}e7$
 $\mathbb{W}g5$ 39 $\mathbb{B}1c2$

حالا تهدید ضد حمله در خانه های سیاه فعالیت وزیر سفید را محدود می کند و اجازه رفتن به جناح وزیر را از او می کند. برای مثال:

39 $\mathbb{W}a7$ $\mathbb{W}g3$

سفید نه میتواند رخ را بگیرد و نه پیاده تمام اسبها بلوکه سازی خانه های سیاه را زیرا:

40 ... $\mathbb{B}d4+$ 41 $\mathbb{Q}h1$
 $\mathbb{Q}e5$ 42 $\mathbb{Q}g1$ $\mathbb{B}d4+$

با این حمه کاسپاروف خود حرکت حرکات ((وزیر تکی وقت)) نامید و گزینه پیشه‌هایی او در پایان همین بازی آورده شده است.

39 ... $h4$ 40 $\mathbb{Q}g4$ $\mathbb{Q}h6$

در این وضعیت بازی ثبت شد. ادامه بازی در جلسه بعد چنین بود:

41 $\mathbb{Q}h1$ $b6$ 42 $\mathbb{B}a7$
 $\mathbb{Q}g3$ 43 $\mathbb{W}d2$ $\mathbb{Q}f4$ 44

اجرای یکنکه قربانی اجتماعی در آن خانه همراه با حمله ای قوی می شود.

29 e4

سفید با مقاعد شدن اینکه چشم اندازی در حمله به $g6$ وجود ندارد، طرح خود را به پیش روی $e4-e5$ تفسیر می دهد.

29 ... $\mathbb{Q}6d7$

که این هم با مانع روپرتو شدن

30 $\mathbb{B}c2$ $\mathbb{Q}e5$

بهره برداری از فرصت برای عجیم سیاه سازی مخصوصی در وضعیت با تعویض سفید نه میتواند رخ را بگیرد و نه پیاده تمام اسبها بلوکه سازی خانه های سیاه را زیرا:

رنگ کاملاً مسلم نخواهد شد.

31 $\mathbb{Q}xe5$ $\mathbb{Q}xe5$ 32 $\mathbb{W}f2$
 $\mathbb{Q}d7$ 33 $b4$ $\mathbb{W}d8$

به تأخیر انداختن نفوذ رخ از $c7$ و $d6$ ، که جلوگیری از تعرض وزیر از $b6$ ، می توانستد با توجه به ضعف پیاده $d6$ مانع سازمان دهنی و آرایش سوارهای سیاه شوند.

34 $\mathbb{Q}e2$ $\mathbb{Q}g7$ 35 $\mathbb{Q}d3$

$\mathbb{Q}e5$ 36 $\mathbb{Q}xe5$ $\mathbb{Q}xe5$

برای سومین بار فیل به $e5$ می رود که ابدآ آخرین بار هم نخواهد بود. بلوکه

سیاه را شکسته، بردی آسان نصیب سفید
می کند.

59 $\mathbb{B}c7$ $\mathbb{W}b2$ 60 $\mathbb{B}c2$
 $\mathbb{W}d4$ 61 $\mathbb{B}d2$ $\mathbb{W}e5$ 62
 $\mathbb{W}xe5$

بر طبق اصول، موقعيتی بزرگ نصیب
سفید شد او تعویض وزیرها را اجباری
ساخت و خود را از شر کابوس ضد
حمله رهانید، اما ماهیت بلوکه شده
وضعیت هم تغییری نکرد سوال
اینچاست که آیا این تعویض برتر برای
رسیدن به بردن کفايت می کند؟

62 ... $\mathbb{Q}xe5$ 63 $\mathbb{B}c2$
 $\mathbb{Q}d7!$ 64 $\mathbb{Q}e2$

سفید در اینجا از تعویض فیلهای اجتناب
می کند زیرا از قرار معلوم نگران از
دست رفتن هماهنگی نیروهایش به
خاطر اجرای ضد حمله سیاه روی پیاده
بوده است.

64 ... f5 65 $\mathbb{B}c7$ $\mathbb{Q}h6$
66 $\mathbb{Q}d3$ fxe4 67 $\mathbb{Q}xe4$
 $\mathbb{Q}g5$ 68 $\mathbb{Q}d3$ $\mathbb{Q}d4$ 69
 $\mathbb{B}b7$ $\mathbb{Q}c3$ 70 $\mathbb{Q}xb5$

$\mathbb{W}d4$ $\mathbb{Q}e5$ 45 $\mathbb{W}g1$ a5

زمان به کار گیری دفاعی فعال تر فرا
رسید. اگر سفید قربانی پیاده را پذیرد:
(46 bxa5 bxa5 47 $\mathbb{B}xa5$)
در این صورت راهی را برای نفوذ رخ
سیاه به اردوگاهش باز کرده است.

بنابراین:

46 $\mathbb{W}c1$ $\mathbb{Q}f4$ 47 $\mathbb{W}a1$
 $\mathbb{Q}e5$ 48 $\mathbb{W}g1$ axb4 49
axb4 $\mathbb{Q}f4$ 50 $\mathbb{W}a1$ $\mathbb{Q}e5$
51 $\mathbb{W}a3$ $\mathbb{Q}g7$

سیاه دوباره به تاکتیکهای انتظاری
روی می آورد.

52 $\mathbb{B}f2$ $\mathbb{Q}f6$

برده ای جلوی ((نگاههای نامحرم))
سوارهای سفید به f7 می کشد. (هر
چند سفید هنوز $\mathbb{Q}e6$ را همراه با
 $\mathbb{W}a7$ و $\mathbb{B}c7$ در آستین دارد.)

53 $\mathbb{W}d3$ $\mathbb{W}e5$ 54 $\mathbb{Q}e6$
 $\mathbb{Q}g8$ 55 $\mathbb{W}f3$ $\mathbb{Q}g7$ 56
 $\mathbb{W}f4$ $\mathbb{W}d4$ 57 $\mathbb{B}f1$ b5
58 $\mathbb{Q}g4$ $\mathbb{B}d8$

مسلمان 58 ... $\mathbb{W}xa7$ خوب
نیست زیرا 59 $\mathbb{W}xf6+$ سد دفاعی

۶۵ ... ♜a7 ۶۶ ♜b8 ♜a8
 ۶۷ ♜b1 ♜f8 ۶۸ ♜xb5
 و پس از ♜d8 نهادن شواده شد که با وجود
 این سیاه عبارت دیده ای برای دهارشای
 دنایش فریافت گردید. آنچه دلایل دنایش
 که او در این طرز به نمایش گذاشت
 سرشوار از نوع بود:

برای حسن خدام این ((گفتوار درباره
 دفاع)) و در معاشرت از مقوله دفاع به
 خواننده یاد آوری می گشیم که طرف
 دفاع سلاح دلو دیگری هم در هنله
 دارد = حمله مقابله. درباره این موضوع
 در بخش دوم کتاب مسجیت خواهیم
 گرفت.

لو چولو گایفسکی
 یا کوف دامسکی

با اینکه پیاده ای را بی گیرد اما
 به جریان آن هم در فعل سیاه نمایش
 شده اند:

۷۰ ... ♜f5 ۷۱ ♜e2 ♜a8
 ۷۲ b5 ♜a2 ۷۳ ♜f3 ♜b2
 ۷۴ ♜b8 ♜d4 ۷۵ ♜d1
 ♜e5 ۷۶ ♜h2 ♜e3 ۷۷
 ♜e1 ♜f2 ۷۸ ♜f1 ♜c5
 ۷۹ ♜e8 ♜d4 ۸۰ ♜d1
 ♜f2 ۸۱ ♜e2 ♜d7 ۸۲
 ♜e4 ♜f5 ۸۳ ♜e8 ♜d7

تساوی پذیرفته شد.

با اینکه تجزیه و تحلیله ای بعدهای نشاند
 داد که سفید از همه بخوبی ای خود
 استفاده نکرده است. (مثلًا حرکت قوی
 تر ۳۹ h4! ♜h6 ۳۹ h4! چنان‌که

= ۳۹ ... ♜d2 ۴۰ ♜1e2
 ، ۴۰ یا باور کارهای که نهاده
 بود ۶۴ ♜xd7 ۶۴ ♜xd7
 می گردد است.

۶۴ ... ♜xd7 ۶۵ ♜c8 ♜b7
 ۶۶ ♜f1 ♜f6 ۶۷ ♜1e7
 ♜b6 ۶۸ ♜a8

بزر دفاع جانبه در شترنج

در شترنج معاصر امروز، آسان بودن با همارت‌های دفاعی، سعف پیشرفت بر شترنج‌بازی را کوچه می‌کند. مثال‌پاکی فراوانی که از بازی‌های علی در این کتاب آورده شده است، داشتی را از شیوه‌های مختلف دفاعی چون دفاع غیرفعال-فعال و درنهایت حمله متعابل، در اختیار خوانده می‌کند از دلکه او لین تمده آن کسب نتیج بسیار در بر مسابقه ای خواهد بود. سودمندی کتاب حاضر از این جنبه به حدی است که آن را بی نیاز از برگلام اضافی می‌سازد.

ACHMAZ

فروشگاه تخصصی شترنج

WWW.ACHMAZSTORE.IR



فرزین

فروشگاه: خیابان انقلاب، ابتدای خیابان دانشگاه، شماره ۱۷۲۴، تلفن: ۰۶۴۶۲۴۰۶

